



重要提示：如何保证汇款安全进出中国

www.lehmanbrown.com

This article was prepared by LehmanBrown International Accountants.

This article is intended for general information purposes only and is not intended to provide, and should not be used in lieu of professional advice. The publisher LehmanBrown assumes no liability for readers' use of the information herein and readers are encouraged to seek professional assistance with regard to specific matters. Any conclusions or opinions are based on the specific facts and circumstances of a particular matter and therefore may not apply in all instances.

LEHMANBROWN
雷博國際會計
International Accountants

重要提示：如何保证汇款安全进出中国

中国有限制资金进出中国大陆的相关外汇管理规定。虽然国家外汇管理局、银行和税务局制定了许多官僚主义的规定，但好消息是，只要目的和配套文件合规，资金进出就可以正常完成。本文提供了对资金进出中国的总结和建议。

- 确保任何进入中国的资金都有相关文件支持，并进行备案。所有进入中国的资金都应该按服务、产品和投资收入分类登记。
- 投资既包括注册资本，也包括投资贷款——这类资金需要提前登记，形成公司章程。如果是合资企业，则需签订合资合同。股息可以从税后利润或投资贷款利息中扣除。
- 股息可以从已经审计的留存收益或已缴纳和申报的企业所得税中扣除，调低准备金率。
- 中国实体企业只有在国家外汇管理局登记后才能偿还贷款，需签署贷款协议并进行登记。如资金是以公司间贷款的形式汇到中国，且资金总额不包括贷款准备金，也未在国家外汇管理局进行登记，则不能偿还贷款。
- 除非有费用分摊协议，国家外汇管理局不允许中国企业多次重复偿付海外公司的同一类别费用。因此，中国企业应当一次性直接承担并支付海外公司的费用，或者在当前架构下支付不同类别的服务项目的费用。
- 对于所有由外部公司或关联公司提供的服务，协议必须写明服务性质和收费方式，且表述需要与税务机关认为不可扣除的管理费做出区分。
- 为了避免“常设机构”受到税务机关挑战，扣缴企业所得税，需要保证项目、人员等《避免双重征税协定》中所规定的对象在中国不超过183天。向中国境内外提供服务的企业需签订两份不同的服务协议，或将一份协议分为两部分，一份关于境外人员在中国境内提供的服务，一份关于完全在境外提供的服务。
- 在进行境外交易前，所有未缴税款须向税务局清算完结。也可以在中国常设机构、银行和地方税务局之间达成一个三方协议，定期扣除预扣税，确保满足所有税收要求，便于在中国境外进行交易。
- 对包括支付服务费和版税在内的任何海外交易，如单笔汇款不超过5万美元，可以在获得税务局批准并向银行出示合同（按要求进行注册）和发票后进行付款。单笔汇款超过5万美元，需从税务局取得加盖公章的海外付款记录，并提交给银行；单笔汇款超过20万美元，银行要先提交国家外汇管理局获得授权。为方便起见，建议单笔汇款额在20万以下，避免受国家外汇管理局的审批，或者对于规模较大且正在进行的合同，可先向国家外汇管理局申请清算。
- 版税的付款也遵循类似的登记规定，不同之处在于协议必须首先向相关部门登记，其中须包含版税的性质。



About Us

LehmanBrown is a licensed China-focused accounting, taxation and business advisory firm, operating dedicated offices in Beijing, Tianjin, Shanghai, Shenzhen, Guangzhou, Hong Kong and Macau, and with an extensive affiliate network throughout China and in over 100 countries worldwide.

LehmanBrown combines years of international expertise with practical China experience and knowledge, offering expert advice and support to both local and international clients. We are committed to providing individually tailored financial and business solutions for each of our clients, recognizing that each client is different. Through offering “whole of life” services, LehmanBrown offers clients assistance throughout every step of their business life cycle, from pre-conception to afterlife. LehmanBrown is registered with the PCAOB in the US and is able to conduct SEC work, as well as being accredited by accounting bodies in the UK and Australia.

关于我们

雷博国际会计是一家具有专业资质，主要从事有关中国范围内会计、税务和财务咨询服务公司。雷博在北京、天津、上海、深圳、广州、香港和澳门设有专门办事机构，并且在全国范围和世界超过 100 个国家建立了广泛的联合专业服务网络。

综合多年的国际经验以及对中国市场的深刻理解和洞察，我们致力于为本地及国际客户提供高质量的专业服务和支持。我们了解每位客户都是独一无二的，承诺为每一位客户量身打造适合自身的财务和商业解决方案。从前期策划到市场退出，雷博通过提供“全生命周期”服务，为客户在不同商业生命周期的每一个阶段提供协助。雷博在美国公众公司会计监督委员会（PCAOB）已注册，有资质开展美国证监会（SEC）相关工作，同时在英国和澳大利亚也得到会计方面的专业认证。

专业服务

审计与鉴证服务

外部审计

中国法定审计

美国公认会计准则 (GAAP) 审计

国际财务报告准则审计

香港法定审计

内部审计

财务舞弊调查

法务会计

专用审计

外汇审计

版权审计

资本验证审计

估价服务

企业估价

损失评估

知识产权估价

资产估价

特殊目的估价

企业融资

债务重组

企业并购、处置与融资

收购兼并

交易咨询服务

企业并购剥离

企业并购整合

财务尽职调查

商务服务

企业注册与变更

企业现金流管理

印章保管服务

市场进入咨询

企业证照变更

企业年审和年报

企业秘书服务

企业股权转让 / 并购与重组

背景 / 信用调查

企业注销与破产

人力资源服务

外籍人员及其家属的中国签证服务

社会保险以及住房公积金

财务外包服务

会计与记账

预算

编制财务报告

总部财务报告

财务管理

财务管理外包

财务管理

首席财务官

资金管理

开立银行账户

薪资处理

建立薪酬管理体系

外籍员工

本地员工

税务服务

个人所得税

移民税务和投资

美国、海外个人所得税规划和申报

中华人民共和国个人所得税支付

个人所得税退税申请

外籍员工个人所得税的申报

本地员工个人所得税申报

公司税务

税务咨询

企业税务筹划

业务重组咨询

价值链分析

境内外投资咨询

转移定价

税务申报

税务尽职调查

税务注销

税务罚款谈判

退税申请

代表企业应对税务审计

增值税和关税咨询

申请完税证明

增值税相关申请

增值税与营业税申报

企业所得税申报

特殊风险与会计管理服务

内部控制

系统

风险评估

萨班斯法案 第 404 条款

会计准则、美国联交所和国际会计准则遵循服务

美国通用会计准则

适用美国会计准则的财务报告编制

美国会计准则的转换

其他会计准则

会计准则的转换

上市公司合规性

财务报告的编制

国际财务报告准则

适用国际会计准则的账务梳理

适用国际会计准则的财务报告编制

适用国际会计准则的上市公司合规性

证监会

美国联交所上市公司合规性

法律服务

法律咨询

劳动法律咨询

缩减劳动力咨询服务

劳动法庭援助与咨询服务

劳动法规的审核

制定并审核劳动合同

企业法律顾问

法律尽职调查

企业重组咨询

制订和审核公司章程

制订并审核合资合同

拟定并审核派遣协议

其他法律服务

争端调解与咨询

商标与知识产权咨询服务

债务回收协助

诉讼支持

LEHMANBROWN

雷博國際會計
International Accountants



Contact Us 联系我们

For further information about how we can add value and support your individual or business needs, please contact us.
如需为个人或企业获取更多的增值服务及业务协助信息, 请与我们联系。

Beijing 北京

6/F, Dongwai Diplomatic Building, 23 Dongzhimenwai Dajie,
Beijing 100600, China
中国北京市朝阳区东直门外大街 23 号东外外交办公大楼 602
Tel: +86 10 8532 1720
Fax: + 86 10 8532 2746
E-mail: beijing@lehmanbrown.com

Shanghai 上海

Room 1501 & 1504, WanTai International Building, No. 480 North
Urumqi Road, Shanghai 200040, China
中国上海市静安区乌鲁木齐北路 (华山路) 480 号万泰国际大
厦 1501 & 1504
Tel: +86 21 6249 0055
Fax: +86 21 6288 1636
E-mail: shanghai@lehmanbrown.com

Guangzhou 广州

Room 3317, China Shine Plaza, 9 Lin He Xi Road, Guangzhou
510610, China
中国广州市林和西路 9 号耀中广场 3317 室
Tel: + 86 20 2205 7883
Fax: +86 20 2205 7880
E-mail: guangzhou@lehmanbrown.com

Shenzhen 深圳

Room 3206, News Building 2, Shennan Middle Road, Shenzhen
518027, China
中国深圳市深南中路 2 号新闻大厦 3206
Tel: +86 755 8209 1244
Fax: + 86 755 8209 0672
E-mail: shenzhen@lehmanbrown.com

Tianjin 天津

Unit 2901-04, The Exchange Tower 2 189 Nanjing Road, Heping
District Tianjin 300051, China
中国天津市和平区南京路 189 号津汇广场 2 座 29 层 2901-
104 室
Tel: + 86 22 2318 5056
Fax: + 86 22 2318 5001
E-mail: tianjin@lehmanbrown.com

Hong Kong 香港

Unit 1902, 19/F, Asia Orient Tower, 33 Lockhart Road,
Wanchai, HongKong
中国香港湾仔骆克道 33 号中央广场汇汉大厦 19 楼 1902 室
Tel: + 852 2426 6426
Fax: + 852 2426 6427
E-mail: hongkong@lehmanbrown.com

Macau 澳门

Level 20, AIA Tower, Nos 251A-301 Avenida Comercial De Macau
中国澳门商業大馬路 251A-301 號友邦廣場 20 樓
Tel: + 853 8294 2434
Fax: + 853 8294 2399
E-mail: macau@lehmanbrown.com



www.lehmanbrown.com